



Sección Consular – La Paz
Unidad de Servicios a Ciudadanos Americanos

La misión de los Estados Unidos de América en Bolivia no presta servicios de traducción y tampoco tiene traductores "oficiales" para personas en particular. La información proporcionada abajo está provista para referencia de ciudadanos americanos y otros quienes requieran de servicios de traducción. La Embajada de los Estados Unidos de América y las agencias consulares de los Estados Unidos no asumen responsabilidad alguna por la habilidad profesional o integridad de las personas cuyos nombres aparecen en la siguiente lista. Los nombres están ordenados alfabéticamente y el orden en el cual aparecen no tiene ninguna otra implicación.

LISTA DE TRADUCTORES

DISTRITO CONSULAR LA PAZ

ARCE R., JANET

Ave. 20 de Octubre # 2524 Pedro Salazar, Ed. San Jose Dep. 5B, Sopocachi. Phone: (591-2) 243-0442, Cell: 701-29699.

Email: janetarcerod@hotmail.com

BORDA BECKRICH, CAROLA

Capitán Ravelo #2133, Timbre # 1 (detrás del hotel Radisson sobre la avenida Arce), Phone: (591-2) 244-0547, 244-1851, Cell: 701-52225

Email: enzo@entelnet.bo

BUENO DEL CARPIO, FERNANDO *

Ed. Mex, Calle Mexico 1411Piso 9 Dep. 902. Phone: (591-2) 231-0778. Email: bueno_fernando@latinmail.com

CABALLERO, JULIO

Ave. Sanchez Lima 2054. Edificio Orion #1902. Phone: (591-2) 242-4583, Cell: 772-12321. Email: julioc@emba.com.bo;

juocab@yahoo.com; jucaey@hotmail.com

CABALLERO CALBIMONTE, IGNACIO

Avenida Arce 2618, Edificio Columbia, Depto. 1401. Phone: (591-2) 271-0308, Cell: 795-50752. Email: ictboltrans@gmail.com

CARDENAS, ISABEL

Calle 2 # 71 Bolognia. Phone: (591-2) (h) 272-3207, Cell: 725-07218. Email: isaetc@gmail.com

CARO E., VIVIANA *

Prolongación Catacora No. 180 Zona Central. Phone: (591-2) (h) 240-9550

CHOQUE MOSCOSO, MARIA ESTHER

Ave. Iturralde No. 1215, Miraflores. Phone: (591-2) (h) 222-8271, Cell: 720-88843. Email: mestherchoque@hotmail.com;

mestherchoque@yahoo.com

DIAZ ROMERO, ROSA BERTHA

Ed. Maria Cecilia Dep. 101, Ave. 6 de Agosto 2240. Phone: (591-2) 244-3640. Email: Bertadrf@hotmail.com

ESPINOZA TRUJILLO, GUSTAVO RAMIRO

Calle Coroico # 1452, La Paz, Bolivia. Phone: (591-2) 2203811, Cell (591) 732-31115. Email: gustavoespoza@yahoo.com

FOIANINI, LUIS A.

Ave. Arce, Edificio Illimani #6B, La Paz, Bolivia. Cell (591-2) 762-42900. Email: luisfoia@hotmail.com

JEMIO T. ,MERCEDES *

Ave. Pablo Sanchez 6279 Esq. Calle 11, Bajo Irpavi. Phone: (591-2) 272-4060 Cell: 772-51433. Email: mercedesjemio@yahoo.com

MONROE, BARBARA

Calle Jacinto Benavente 250A , Sopocachi. Phone: (591-2) 242-2786. Email: bmmonroe@gmail.com

NAVIA, MARIFLOR

Ave. Arce #2908, Edificio Hermes Apt. 102. Phone: (591-2)243-1392. Email: fiore_n@yahoo.com

PAZ SOLDAN, ROSEMARIE *

Av. 6 De Agosto 2190, Ed.Alianza 302. Phone: (591-2) 244-3889. Email: lafaveski@hotmail.com

PRADA, H. GARY

Ave. 14 de septiembre #25, Obrajes. Phone: (591-2) 278-3744 (h), 241-9323 ext. 314 (o). Email: garyprada@gmail.com;
garyprada@yahoo.com; garyprada@hotmail.com

QUIROGA SAAVEDRA, JORGE ANTONIO

Ave. Julio Patiño #550, Calacoto. Phone: (591-2) 279-2255. Email: ja.quiroga@accelerate.com

RODRIGUEZ, PAMELA M.

Urb. San Alberto, Edif. Los Jardines, Apt. 8-A, Zona Bella Vista. Phone: (591-2) 278-5667; Cell. 772-97811.
Email: pamecrespo@msn.com

ROMANO, DANIEL JAIME

Calle 13 Calacoto esq. Av. Costanera, Edificio Costanera s/n, Piso 2"A". Phone: (591-2) 214-1962; Cell: 762-04484. Email: dls-bolivia@hotmail.com, dlsbolivia@hotmail.com; info@displus.com; www.dlsplus.com

TERAN ALFARO, ALINA HASEL

Calle 17 # 22, Achumani. Phone (591-2) 271-2848; Cell: 705-24027. Email: alinatoran@yahoo.com

URIONA, MARTHA *

Edif. Columbia, Piso 13, Dpto 02, Av. Arce # 2618, La Paz, Bolivia. Phone: (591-2) 243-1029, Cell 701-91511, Fax: (591-2) 243-1098.
Email: urio@accelerate.com; uriona@translationsbolivia.com

VALLDIVIA, V. ADOLFO

Av. Busch. # 1278, frente al monumento a Busch, Miraflores, Phone: (591-2) 222-5083, (591-2) 220-0703 (noches) Cell: 706-11869.
Email: adolfovaldivia@gmail.com

VALLE VELASCO, LUIS FRANCISCO

Ave. 20 de Oct., Esq. Belisario Salinas, Edif. Torres Zafiro #402, Piso 3. Phone: (591-2) 242-4886, Cell: 706-11869.
Email: luisvalle@gmail.com Website: <http://www.vallevelasco.com>

VAN RENTERGHEM, SOFIE *1

Av. The Stronges #150, entre Calles 42 y 43, Condominio Oasis, Casa 5, Achumani. Phone: (591-2) 271-2052; Cell: 762-20760 Email: sofievr@entelnet.bo

INTERPRETE SIMULTANEO (*)**CERRUTO, ADDY SONIA***

P.O. Box 312046, La Paz, Bolivia.

Urb. Serranias de Calacoto calle Membrillos B7. Phone: (591-2) 279-0281, (h) 277-2309; Cell: 725-40608 Email: addyba1@yahoo.com

PAZ CAMPERO, MARCIA*

Ed. Campos 280 Apt 1401, Calle Campos, San Jorge. Phone: (591-2) 243-1783; Cell: 706-12793.

Email: mpazcampero@accelerate.com

VALLDIVIA, V. ADOLFO

Av. Busch. # 1278, frente al monumento a Busch, Miraflores, Phone: (591-2) 222-5083, (591-2) 220-0703 (noches) Cell: 772-60632, 709-95332.

Email: adolfovaldivia@gmail.com

ORURO

RODRIGUEZ, OSCAR ROLANDO

Bolivar # 1175, entre Petot y Linares. Phone: (591-2) 525-2251. Email: Rodriguez_oscar@hotmail.com

DISTRITO CONSULAR COCHABAMBA

BEIRO RODRIGUEZ, MANUEL

Av. Jaimes Freire # 2151 casi (Calle Simon Lopez), Cala-Cala. Phone: (591-4) 428-0435. Cell Phone: 703-85725

BLUM DE SCHWARZ, MERY

Pasaje Pando # 1, Recoleta. Phone: (591-4) 424-3586, 422-1288. Email: meryblum@yahoo.com

BOOTMAN M., ALICE

Flor de Lino 1295 casi esquina Cafetales. Phone: (591-4) 445-4632 (h), 458-0852 (o). Email: alicebootman@ameritranslation.com

CARDOZO, CONSUELO CARDOZO

Condominio Horizonte, Bloque A - PB-9. Phone: (591-4) 471-5295. Cell Phone: 722-11724.

KNAUDT, JUNE

Calle Jacinto Anaya # 2315 Phone: (591-4) 448-2778; Cell Phone: (591) 707-39402. Email: jmknau@yahoo.com

LANZA S., MARÍA JULIA

Urbanización El Mirador # 2. Phone: (591-4) 429-3507 / 429-1233

RODRIGUEZ, MIGUEL A.

Calle Jose A. Arze # 5420 (Zona Las Cuadras). Phone: (591-4) 445-7232; Cell Phone: 727-15182

DISTRITO CONSULAR SANTA CRUZ

ANEZ, H. DAVID N.

Edificio Oriente, 3er Piso, Of. #317. Mailing Address: P.O. Box 1585 Santa Cruz. Phone: (591-3)339-7810 (of), 333-1861 (h),
Cel.: 708-74327. E-mail: davidn_anezh@hotmail.com ; nimrod1975@gmail.com

APONTE, DIEGO

Las Palmas, Calle Toledo #12. Phone: (591-3) 351-2842; Cell: 700-24204, 760-06633. Email: dapontes@hotmail.com

BAZAN, ROGER

Urb.Urubó, Villa Bonita. Mailing Address: Ave.San Martin No.1700, Piso 6. Phone: (591-3)370-1043(h), 366-3203 (of); Cell: 721-35122
E-mail: bazanra@yahoo.com

BERLINER, RODOLFO

Barrio Equipetrol, Calle 7 Oeste #9. Phone (591-3) 708-61616. Email: traduccionesdix@gmail.com

BEYER, IVAN JORGE

Downtown Area, C/Lemoine #441D-304. Phone: (591-3)337-1652, Cell: 700-25172. E-mail: jorgeivanbeyer@yahoo.com
jibeycr@hotmail.com

BOWLES A., JORGE

Teniente Parada #26. Phone (5913) 333-2623 (h); 354-1153 (w). Email: bowlesjorge@hotmail.com

CALLAU, B. WALTER

Ave.Irala #585, 4th floor, Of.401. Phone: (591-3)332-5109, 332-2349 (of.) 336-0809 (h). E-mail: wcallau@cotas.com.bo

EYZAGUIRRE, JOSÉ

Calle Los Paltos esquina Bibosi #2065. Phone: (591-3) 340-1323; Cell: 777-11390, 760-60003. Email: jorge.eyzaguirre@gmail.com

FLORES G., ALEX

Victorino Rivero # 11. Cell: (591)770-21000, 770-28215. E-mail: alexflogu@hotmail.com

FOIANINI, LUIS A.

Av.Cristobal de Mendoza, Edif. Sutó, 204 D. Phone: (591-3)333-8858; Cell: (591)773-91196. E-mail: luisfoia@hotmail.com

GOLDSCHMIDT MORO, ALEJANDRO

Ave.Paraguá, C/San Juan #10, #2355. Mailing Address: C/Cochabamba, #66. Phone: (591-3)364-3860 (h), 334-2299 (of)
Cell: 773-35123. E-mail: a_goldschmidt@yahoo.com

GOTTSCHALCK, ELIANA

Condominio Murano, Casa #1, Radial 17-1/2. Casilla 1117, Sta.Cruz. Phone: (591-3)351-3553; Cell: 721-38051;
Fax: (591-3) 352-2451. Email: elianag@cotas.com.bo; miguelacsc@cotas.com.bo

HAGGERTY, LIAM

Calle Tarija #526. Phone: (591-3)337-2150; Cell: (591) 773-39568. E-mail: lhaggerty@scbbs.net

MICHEL, GERMAN A.

Downtown Area, C/Ballivián/Chuquisaca corner of Edificio Oriente, Of.315. Phone: (591-3)332-3848/49 (of); 353-2069 (h).
E-mail: michelses@cotas.com.bo

MILLAN, MARIA JOSEFINA

Calle Nicaragua #62 - Apt.14/15. Phone: (591-3) 336-2823. E-mail: danteyusy@yahoo.com

MIRALLES, ENRIQUE

Ave. Alemania, Calle Chonta #2350. Phone: (591-3) 342-1085 / 345-4853; Cell: (591) 708-30656. Email: emiralles@cotas.com.bo

OGAN, SEAN R.

Condominio Galicia – Dept.2B. Phone: (591-3) 357-9777 (of) Cell: (591) 708-34934. E-mail: sogan@gmx.co.uk

O'HIGGINS, GARRET

Urb. Paititi Calla A 2da. Casa. Phone: (591-3) 339-2153; Cell:(591)710-66129. E-mail: garohig@hotmail.com

SUAREZ, A., WINSTON

Cond.Hamacas, Ave.Los Cusis, #150, Apt.4D Phone: (591-3) 341-3940 (h & of). Cell: (591) 716-27878
E-mail: wsuarez44@hotmail.com

URSIC, NEDA

Calle Warnes #116 Apt. 102. Phone: (591-3) 335-2497; Cell.: (591)708-14050. E-mail: nedaursicf@hotmail.com

VALDERRAMA, MARCO ANTONIO

Ave. Noel Kempf Mercado #1200. Phone: (591-3) 343-0320; Cell: (591)721-91977. Email: traductor@cotas.com.bo

VILLARROEL N. , MILTON

Ave. Beni entre 4to y 5to Anilo, Urb. Baunion, Calle Elda Viera #4170. Phone: (591-3) 342-5067 (h); Cell.: 760-00228, 716-96028.
Email: milton-villarroel@yahoo.com

WALLIS, DENISE

Barrio Villa Mercedes, Calle Tembete #110. Phone: (591-3) 352-4819; Cell.: (591) 708-70778 Email: tom.wallis@scbb_bo.com